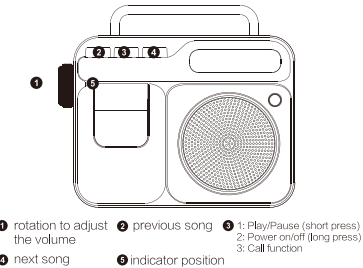


TECHNICAL INDICATORS

Product model: **PURIDEA i8**
Product size: 76mmX65mmX32.5mm
Product net weight: 167g
Bluetooth version: BT5.0
Rated power: 3W
Impedance: 4Ω
Effective range: Over 15m when barrier-free
Battery: polymer battery 500mAh/3.7V
Charging interface: standard micro-USB
Charging voltage: 5V/0.5A
Microphone: Call function

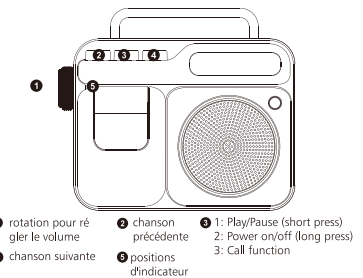
HOST GUIDE



INDICATEURS TECHNIQUES

Modèle de produit: **PURIDEA i8**
Taille du produit: 76mmX65mmX32.5mm
Poids net du produit: 167g
Version Bluetooth: BT5.0
Puissance nominale: 3W
Impédance: 4Ω
Portée efficace: plus de 15 m sans obstacle
Batterie: polymère 500mAh / 3.7V
Interface de charge: micro-USB standard
Tension de charge: 5V / 0.5A
Microphone: fonction d'appel

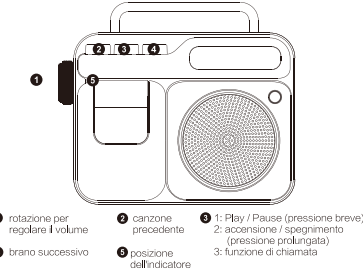
GUIDE HÔTE



INDICATORI TECNICI

Modello del prodotto: **PURIDEA i8**
Formato del prodotto: 76mmX65mmX32.5mm
Peso netto del prodotto: 167g
Versione Bluetooth: BT5.0
Potenza nominale: 3W
Impedenza: 4Ω
Portata effettiva: oltre 15 m senza barriere
Batteria: ai polimeri della batteria 500mAh / 3.7V
Interfaccia di ricarica: micro-USB standard
Tensione di carica: 5 V / 0.5 A
Microfono: funzione di chiamata

GUIDA HOST



THE OPERATING PRINCIPLE OF BLUETOOTH SPEAKER

The Bluetooth speaker is a wireless music player. This Bluetooth speaker consists of a speaker, a microphone, a main control board, a keypad, a Bluetooth antenna, and several major components of the battery.
1 speaker uses 403W full-band magnetic horn, with independent sound cavity, which can effectively improve assembly speed and yield.
2 microphone adopts 4013 patch type electret condenser microphone with sensitivity of -42dB, clear sound collection and high signal-to-noise ratio;
3 motherboard Bluetooth main chip uses Zhuhai Torch ATS2815, ATS2815 is a professional chip designed for Bluetooth audio playback, Bluetooth version is V4.2, supports A2DP, HFP, AVRCP and other standard Bluetooth protocols, Bluetooth operating frequency is 2.4GHz, edited The decoding part has built-in 16-bit high-precision ADC/DAC, which supports lossless music playback such as APE/FLAC; The power amplifier adopts the Class-A FT2830's main charge-based

booster-based G-class audio amplifier, which has small volume and high power, and supports non-inductive boost and low EMI.
4 button board is composed of 3 function buttons, the main control uses ADC voltage divider to collect the button value;
5 Bluetooth antenna adopts external FPC antenna, which is close to the surface of the outer casing to effectively compensate for the short board with insufficient metal volume;
6 built-in 3.7V polymer lithium battery, this battery has the characteristics of flame retardant, explosion-proof, high cycle life, thin and light;

BLUETOOTH AUDIO OPERATION INSTRUCTIONS

This Bluetooth stereo is an audio that supports wireless control playback.

It runs from a 3.7V polymer battery, the button is controlled by a three-button, the left and right are up and down, and the middle is

PRODUCT FUNCTION

Light pattern
Red: The product is always lit red when charging, and then turned off when it is full.
White: Flashes quickly when searching for Bluetooth. The connection is always on and the air flashes when playing music.
Knob function
Rotate the knob to adjust the volume.
Key Function
1. Up and down song keys: tap, up and down.
2. Power button: Press and hold the function of the switch, press the pause function.
3. Call function: Click the play button to answer/end the call and double click the call back.

FONCTION DU PRODUIT

Motif lumineux
Rouge: le produit est toujours allumé en rouge lors de la charge, puis éteint lorsqu'il est plein.
Blanc: clignote rapidement lors de la recherche de Bluetooth. La connexion est toujours active et l'air clignote lors de la lecture de musique.
Fonction de bouton
Tournez le bouton pour régler le volume.
Fonction def
1. Touches de morceau haut et bas: touchez, haut et bas.
2. Bouton d'alimentation: Appuyez et maintenez la fonction du commutateur, appuyez sur la fonction de pause.
3. Fonction d'appel: Cliquez sur le bouton de lecture pour ré

FUNZIONE PRODOTTO

Modello leggero
Rosso: il prodotto si accende sempre in rosso durante la ricarica, quindi si spegne quando è pieno.
Bianco: lampeggia rapidamente durante la ricerca di Bluetooth. La connessione è sempre attiva e l'aria lampeggia durante la riproduzione di musica.
Funzione manopola
Ruota la manopola per regolare il volume.
Funzione chiave
1. Su e giù i tasti dei brani: tocca, su e giù.
2. Pulsante di accensione: premere e tenere premuto il tasto dell'interruttore, premere la funzione di pausa.
3. Funzione di chiamata: fare clic sul pulsante di riproduzione per rispondere / terminare la chiamata e fare doppio clic sulla richia ta.

turned on and off.
When the middle button is pressed and turned on, the white light of the machine will flash, and the white light will be on after the mobile phone is connected to the Bluetooth.

The sound is adjusted by using the knob on the left side of the machine to increase the sound clockwise and counterclockwise to reduce the sound.

Call function Caller clicks the middle button to answer and hang up, double-click the middle button to call back.

Charging is done by Micro USB charging 5v/2A data cable.

PACKING LIST

Serial number
packing list
1-----MOCA Portable Bluetooth Speaker x1
2-----Standard USB charging cable x1
3-----Product Manual x1
4-----Product Certificate x1
5-----Bundle pocket x1

ATTENTION

Check whether the package is complete before usage.
Don't use damaged products.
Charge the product at least once a month in case of long idling time.
Keep the device dry as rainwater, moisture and all kinds of liquids or water may contain mineral substances that corrode electronic circuits.

LISTE DE COLISAGE

Numéro de série
liste de colisage
1 ----- Haut-parleur Bluetooth portable MOCA x1
2 ----- Câble de charge USB standard x1
3 ----- Certificat de produit x1
4 ----- Livre pliant produit x1
5 ----- Pochette Bundle x1

REMARQUES

Veillez vérifier si l'emballage est complet avant l'utilisation.
Veillez ne pas utiliser le produit endommagé.
Chargez le produit au moins une fois par mois lorsque ce produit n'est pas utilisé pendant une longue période.
Gardez l'équipement à l'état sec, les eaux pluviales, l'air humidité et les divers liquides ou humidités peuvent contenir éventuellement des minéraux susceptibles de

LISTA IMBALLAGGIO

Numero di serie
lista imballaggio
1 ----- Altoparlante Bluetooth portatile MOCA x1
2 ----- Cavo di ricarica USB standard x1
3 ----- Manuale del prodotto x1
4 ----- Certificato di prodotto x1
5 ----- Pacchetto tasca x1

ATTENZIONE

Avanti utilizzare, esaminare oer favore l'imballo essere si o no completo
No utilizzare per favore il prodotto dannoso
No utilizzare il presente prodotto, al lungo tempo, caricare il prodotto ai minimo un mese per una volta.
Maintenere l'equipaggiamento essere secco evitare la pioggia, l'umido e le differenze liquidi o l'acqua chi comprefere il minerale corrodere il circuito elettrico

FCC REQUIREMENT

changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.
This device complies with Part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions:
(1) this device may not cause harmful interference, and
(2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

Note: This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses, and can radiate radio frequency energy, and if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no

Don't put the device in over-hot or over-cold environment.
The reasonable storage and working temperatures is 0-45°C.
Don't try to disassemble the device to avoid damaging the device.
Don't throw away the scrapped batteries freely but place them in the battery recycling department.
Follow local laws and regulations.
Use the original cable to charge the device. Otherwise it may cause damages.
The slight heating of the product during charging is normal.
Don't disassemble, squeeze, pierce and shortcircuit batteries or put them in water, fire or environment with temperature above 60°C (140F).

corroder la ligne électronique.
Veillez ne pas placer l'équipement dans l'environnement trop chaud ou trop froid, il faut stocker raisonnablement avec la température comprise entre 0-45 °C.
Veillez ne pas essayer de démonter l'équipement, pour éviter de l'endommager l'équipement.
S'il faut jeter cette batterie, veuillez ne pas la jeter arbitrairement. Veuillez placer la batterie usée dans le service de recyclage de batterie local.
Veillez respecter les lois et les réglementations locales.
Utilisez le câble de connexion d'origine de notre société pour charger, sinon, cela peut provoquer éventuellement le dommage.
Ce produit chauffe légèrement dans le processus de charge, c'est le phénomène normal.
Ne pas démonter, compresser, perforer, court-circuiter la batterie ou jeter dans l'eau, le feu ou exposer dans l'environnement d'une température supérieure à 60 ° C (140 F) sans autorisation.

No mettere l'equipaggiamento al luogo ultra termico o ultra freddo, uno stock razionale e la temperatura di lavoro è 0-45°C. No pensare per favore smontare l'equipaggiamento , per evitare danneggiare l'equipaggiamento
Se abbandonare la presente batteria, no abbandonare libero per favore. Mettere per favore la batteria scarta all'organismo locale del recupero di batteria e rispettare per favore la legge locale.
Caricare per favore con la linea originale della presente Società, se potere una perdita.
Al corso di carica, il presente prodotto è minimo caldo, c'è un fenomeno normale.
No smontare, no pigiare, no perforare , no fare un corto circuito o mettere la batteria all'acqua, al fuoco o nell'ambiente di temperature al superiore di 60°C (140F per favore.

guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:
— Reorient or relocate the receiving antenna.
— Increase the separation between the equipment and receiver.
— Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
— Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

This equipment complies with FCC radiation exposure limits set forth for an uncontrolled environment. This equipment should be installed and operated with a minimum distance of 20cm between the radiator & your body. This transmitter must not be co-located or operating in conjunction with any other antenna or transmitter.

TECHNISCHE INDIKATOREN

Produktmodell: PURIDEA i8
Produktgröße: 76mmX65mmX32.5mm
Nettogewicht des Produkts: 167g
Bluetooth-Version: BT5.0
Nennleistung: 3W
Impedanz: 4Ω
Effektive Reichweite: Über 15 m, wenn barrierefrei
Batterie: Polymer Batterie 500mAh / 3,7V
Ladeschnittstelle: Standard-Micro-USB
Ladespannung: 5V / 0,5A
Mikrofon: Anruffunktion

INDICADORES TÉCNICOS

Modelo del producto: PURIDEA i8
Tamaño del producto: 76mmX65mmX32.5mm
Peso neto del producto: 167g.
Versión de Bluetooth: BT5.0
Potencia nominal: 3W
Impedancia: 4Ω
Alcance efectivo: más de 15 m sin barreras.
Batería: polímero de batería 500mAh / 3.7V.
Interfaz de carga: micro-USB estándar
Voltaje de carga: 5V / 0,5A
Micrófono: función de llamada

ТЕХНИЧЕСКИЕ ПОКАЗАТЕЛИ

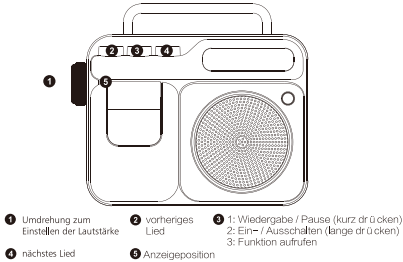
Модель продукта: PURIDEA i8
Размер продукта: 76mmX65mmX32.5mm
Вес нетто продукта: 167 г
Версия Bluetooth: BT5.0
Номинальная мощность: 3 Вт
Сопротивление: 4Ω
Эффективная дальность действия: более 15 м без барьера
Батарея: полимерная батарея 500 мАч / 3,7 В
Интерфейс зарядки: стандартный micro-USB
Зарядное напряжение: 5 В / 0,5 А
Микрофон: функция вызова

ユーザーマニュアル

主な仕様

商品のタイプ: PURIDEA i8
本体寸法: 76mmX65mmX32.5mm
本体質量: 167g
Bluetoothバージョン: Bluetooth 5.0
定格電力: 3W
スピーカーインピーダンス: 4Ω
到達距離: 最長約15m
電源: 500mAh/3.7V [内蔵リチウムイオン充電式電池使用]
充電端子: マイクロUSB
充電電圧: 5V / 0.5A
マイク: 通話機能

HOST GUIDE



- 1: Umдrehung zum Einstellen der Lautstärke
- 2: vorheriges Lied
- 3: 1: Wiedergabe / Pause (kurz drücken) 2: Ein-/ Ausschalten (lange drücken) 3: Funktion aufrufen
- 4: nächstes Lied
- 5: Anzeigeposition

GUÍA DE HOST



- 1: rotación para ajustar el volumen.
- 2: canción anterior
- 3: 1: Reproducir / Pausa (pulsación corta) 2: Encendido / apagado (pulsación larga) 3: función de llamada
- 4: siguiente canción
- 5: Posición del indicador

ВЕДУЩИЙ



- 1: вращение для регулировки громкости
- 2: предыдущая песня
- 3: 1: воспроизведение / пауза (короткое нажатие) 2: Включение / выключение питания (длительное нажатие) 3: функция вызова
- 4: следующая песня
- 5: положение индикатора

ワイヤレススピーカー



- 1: VOL (音量) つまみ 2: 次の曲
- 2: 前の曲 3: インジケータライト
- 3: 1. 再生/一時停止 (短押しする) 2. 電源オン/オフ (長押しする) 3. 通話機能

PRODUKTFUNKTION

Lichtmuster
Rot: Das Produkt leuchtet beim Laden immer rot und wird ausgeschaltet, wenn es voll ist.
Weiß: Blinkt schnell, wenn nach Bluetooth gesucht wird. Die Verbindung ist immer aktiv und die Luft blinkt beim Abspielen von Musik.
Knob-Funktion
Drehen Sie den Knopf, um die Lautstärke einzustellen.
Schlüsselfunktion
1. Auf- und Ab-Songtasten: Tippen Sie auf, auf und ab.
2. Einschaltknopf: Halten Sie die Funktion des Schalters gedrückt und drücken Sie die Pausenfunktion.
3. Anruffunktion: Klicken Sie auf die Wiedergabetaste, um den Anruf anzunehmen / zu beenden und doppelklicken Sie auf den Rückruf.

FUNCION DE PRODUCTO

Patrón de luz
Rojo: el producto siempre está encendido en rojo cuando se está cargando, y luego se apaga cuando está lleno.
Blanco: parpadea rápidamente cuando se busca Bluetooth. La conexión siempre está encendida y el aire parpadea cuando se reproduce música.
Función de mando
Gire la perilla para ajustar el volumen.
Función de la tecla
1. Teclas de canciones arriba y abajo: toque, arriba y abajo.
2. Botón de encendido: presione y mantenga presionada la función del interruptor, presione la función de pausa.
3. Función de llamada: haga clic en el botón de reproducción para responder / finalizar la llamada y haga doble clic en la llamada.

ФУНКЦИЯ ПРОДУКТА

Световой рисунок
Красный: продукт всегда горит красным во время зарядки, а затем выключается, когда он полон.
Белый: быстро мигает при поиске Bluetooth. Соединение всегда включено, и во время воспроизведения музыки мигает воздух.
Функция ручки
Вращайте ручку, чтобы отрегулировать громкость.
Ключевая функция
1. Клавиши песен вверх и вниз: нажмите, вверх и вниз.
2. Кнопка питания: нажмите и держите кнопку переключателя, нажмите кнопку паузы.
3. Функция вызова: нажмите кнопку воспроизведения, чтобы ответить / завершить вызов и дважды щелкнуть по обратному вызову.

使用方法

インジケータライト
赤ライプ: 充電時、赤ライプが点灯し、充電完了、消灯します。
白ライプ: 白ランプが点滅し、トランスミッターが最適な周波数を自動的に検出します。検出が完了すると白ランプが点滅から点灯に変わり、送信が始まります。使用時、白ランプが徐々に点滅します。
VOL (音量) つまみ
音量を調節します。
SETボタン
1. 前の曲/次の曲ボタン: 短押しする
2. 電源オン/オフボタン: 長押しして電源オン/オフします。短押しして、再生/一時停止します。
3. 通話ボタン: 再生ボタンをクリックして、電話をかけたなり、電話を切ったりして、ダブルクリックしてダイヤルバックします。

PACKLISTE

Ordnungsnummer
Packliste
1 ----- MOCA Tragbarer Bluetooth-Lautsprecher x1
2 ----- Standard-USB-Ladekabel x1
3 ----- Produkthandbuch x1
4 ----- Produktzertifikat x1
5 ----- Bündeltasche x1

HINWEIS

Bitte überprüfen Sie die Integrität der Packung vor der Verwendung.
Bitte verwenden Sie keine beschädigte Produkte.
Wenn Sie das Produkt längere Zeit nicht benutzen, laden Sie bitte es mindestens einmal im Monat auf.
Bitte halten Sie das Gerät trocken. Regenwasser, Feuchtigkeit und verschiedene Flüssigkeiten oder Wasser können Mineralien enthalten, die elektronische Leitungen korrodieren können.

LISTA DE EMPAQUE

Número de serie
lista de empaque
1 ----- Altavoz Bluetooth portátil MOCA x1
2 ----- Cable de carga USB estándar x1
3 ----- Manual del producto x1
4 ----- Certificado de producto x1
5 ----- Paquete de bolsillo x1

ADVERTENCIA

Compruebe si el embalaje está en buen estado antes de utilizar el producto.
No utilice productos dañados.
Cargue el producto por lo menos una vez al mes cuando el producto no se utilice durante mucho tiempo.
Mantenga el equipo seco, la lluvia, la humedad, los líquidos o el agua pueden contener minerales que pueden corroer los circuitos electrónicos.

ТОВАРНАЯ НАКЛАДНАЯ

Серийный номер
товарная накладная
1 С Портативный Bluetooth-динамик MOCA x1
2 ----- Стандартный USB-кабель для зарядки x1
3 ----- Руководство пользователя x1
4 ----- Сертификат продукта x1
5 ----- Карман для пачки x1

ПУНКТЫ ДЛЯ ВНИМАНИЯ

Пожалуйста, проверьте, упаковка завершена или нет перед использованием.
Не используйте поврежденные продукты.
Заряжайте продукт не менее одного раза в каждом месяце, если продукт не используется долгое время.
Храните оборудование в сухом месте, дождь, влажный воздух и различные жидкости или влага возможно содержать минералы, которые могут разъедать электронные схемы

包装内容明細書

本体 / 付属品を確かめる
本機をお使いになる前にすべてそろっているか確かめてください。
1 ----- MOCa携帯型ワイヤレススピーカー (1)
2 ----- マイクロUSB充電ケーブル (1)
3 ----- 取扱説明書 (1)
4 ----- 合格証明書 (1)
5 ----- 収納袋 (1)

注意事項

使用する前に、包装が完全であることを確認してください。
破損した製品は使用しないでください。
本製品を長時間使用しない場合は月に1回以上充電しておいてください。
装置を常に乾燥状態にしてください。雨水・湿気・各種液体や水分のミネラル分が電子回路を腐食する恐れがあります。

Bitte stellen Sie das Gerät nicht in eine überhitzte oder kalte Umgebung mit einer angemessenen Lager- und Betriebstemperatur von 0-45°C.
Versuchen Sie nicht, das Gerät zu zerlegen, um eine Beschädigung zu vermeiden.
Wenn Sie mit der Verwendung der Batterie aufgeben möchten, werfen Sie sie nicht beliebig herum. Bitte geben Sie die gebrauchte Batterie bei der lokalen Batterie recycling-Abteilung ab.
Bitte befolgen Sie die örtlichen Gesetze und Vorschriften.
Bitte verwenden Sie das Originalverbindungskabel des Unternehmens, um das Gerät aufzuladen, da es sonst Schäden verursachen kann.
Während des Ladevorgangs ist es normal, wenn das Gerät etwas heiß ist.
Bitte zerlegen, quetschen und stechen Sie das Gerät nicht beliebig, um einen Kurzschluss der Batterie zu vermeiden oder werfen Sie es nicht ins Wasser, in ein Feuer oder in eine Umgebung mit Temperatur über 60°C (140 F).

No coloque el equipo en un ambiente demasiado caliente o demasiado frío, y la temperatura de un almacenamiento razonable debe mantenerse 0-45 ° C.
No intente desmontar el dispositivo para evitar cualquier daño del mismo.
No desdeseche la batería según su voluntad. Coloque la batería usada en el departamento local de reciclaje de baterías.
Por favor, siga las leyes y regulaciones locales.
Utilice el cargador especificado por el fabricante para cargar el equipo, de lo contrario puede causar daños.
El calor ligero producido durante la carga constituye un fenómeno normal.
No desmonte, apriete, perforo batería de cortocircuito ni la ponga en agua, fuego ni la exponga bajo un ambiente de temperatura superior a 60 ° C (140 F).

Не помещайте устройство в слишком жаркую или холодную среду и храните его при температуре 0-45 ° C.
Не пытайтесь разбирать устройство, чтобы не повредить устройство.
Если выбросить аккумулятор, не выбрасывайте его.
Пожалуйста, положите использованные батареи в местный отдел утилизации батарей.
Пожалуйста, следуйте местным законам и правилам.
Для зарядки используйте наш оригинальный кабель, а то возможно привести к повреждению.
В процессе зарядки данная продукция имеет незначительный нагрев, является нормальным явлением.
Не разбирайте, не сдавливайте, не прокалывайте, не замыкайте батарею и не бросайте на воду и огонь или не помещайте в окружающую среду при температуре выше 60 ° C (140F).

理想的な動作温度が0～45℃で、過熱・過冷環境に設置しないでください。
破損の恐れがあるので、装置を解体しないでください。
電池を勝手に捨てないでください。廃電池は地元の電池回収部門に出してください。
詳細を地元の法律・ルールに従ってください。
破損する恐れがあるので、当社の接続ライン以外の設備で充電しないでください。
充電中、製品が軽度発熱するのは正常です。
勝手に分解したり、圧し潰したり、刺し貫きたり、電池を短絡にしたり、水や火に投げたり、60℃ (140 F) 以上の温度に置いたりをしないでください。